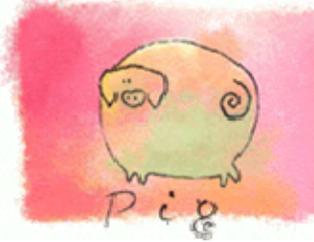


320. WOCHENBLATT

der Deutschen Schule Taipei

2007

dst-wochenblatt@gmx.net



No. 31, Chien Yeh Rd.,
Yangminshan, 111 Taipei
Tel.: +886-2-2862 2930 ext. 301

Redaktionsschluss: Jeweils Donnerstag, 20 Uhr!

Redaktion: Karen Sänger - Tel.: 2876 3851
Martina Ragginger- Tel.: 2894 7003

Meinungen in Artikeln und Berichten spiegeln nicht unbedingt die der Redaktion wieder!

Ein Wort von der Redaktion

(heute von Karen Sänger)

Liebe Leser und Leserinnen,

Allen, die Taiwan und die Schule verlassen, wünschen wir einen guten Start - wo immer auch es Sie hinführt. Vergessen Sie uns nicht und bitte geben Sie uns Bescheid ob wir das Wochenblatt weiterhin an Sie verschicken sollen.

Ich wünsche Ihnen allen erholsame Sommerferien, bleiben Sie gesund und bis zu einem Wiedersehen im neuen Schuljahr und der nächsten Ausgabe des Wochenblattes am 31. August .

Ihre Karen Sänger

Alle Termine und Informationen finden Sie auch auf der Webpage der **Taipei European School**: www.taipeieuropeanschool.com/tgs - schauen Sie doch mal rein!

Wochenblatt per E-mail:29.06.07 173 Stück

Termine

Juni 2007

- 29.06. Abschiedfrühstück in der Grundschule
- 29.06. Schülervoll- und –abschiedsversammlung 10.15 Uhr Phase 1
TES, Klasse 1-8 11.10 Uhr Phase 2
- 29.06. Letzter Schultag und Zeugnisausgabe
- 30.06 YMS Fussball diesen Samstag FAELLT AUS!!!!
- 30.06. - 26.08. Sommerferien
- 
27. August Erster Schultag nach den Ferien



Antolin-Auszeichnung

Fast alle Grundschul Kinder sind im Laufe des Schuljahres Antolin-Fans geworden und die Lesemotivation ist beachtlich. Jeder *Antolin-Leser* erhält zum Schuljahresende eine Urkunde und die fleißigsten Leser jeder Klasse werden mit einer Buchprämie ausgezeichnet. In diesem Jahr sind das vier Mädchen und vier Jungen:

Klasse 1

1. Philipp Gatzka: 571 Punkte
2. Anna Rummel: 520 Punkte

Klasse 2

1. Rebecca Kern: 4849 Punkte
2. Annette Chen: 1840 Punkte

Klasse 3

1. Marvin Leibenguth: 6062 Punkte
2. Daniel Volz: 3068 Punkte

Klasse 4

1. David Volz: **8096 Punkte**
2. Gena Sänger: 3447 Punkte

Achtung: Sämtliche Lesekonten wurden bereits auf Null gestellt und die Kinder ins neue Schuljahr „übertragen“. Wer Lust hat, kann also schon in den Ferien mit neuen Büchern Quizpunkte sammeln. [Allen Leseratten einen schönen Sommer und viel Spaß beim Lesen!](#)

Englisch und Chinesisch 2007/08 **Sprachunterricht in der Grundschule der Deutschen Sektion**

Das in diesem Schuljahr erprobte Projekt, Englisch und Musik miteinander zu verbinden, hat sich bewährt. Alle Grundschul Kinder lernten auch *Englisch im Musikunterricht* bzw. *Musik auf Englisch*. Spielerisch und mit viel Freude und doch nachhaltig. Im Schuljahr 2007/08 wird dieses Projekt fortgesetzt und der **Englischunterricht** noch weiter intensiviert:



Wie bisher werden drei Wochenstunden in insgesamt sechs Niveaugruppen erteilt - gemeinsam mit Schülern der Französischen Sektion. Dazu kommen nun noch zwei zusätzliche Stunden, *nur* für die Kinder der Deutschen Sektion - eine für die Kinder der Klasse 1/2, eine für Klasse 3/4. Mit der Musikstunde in englischer Sprache umfasst der Englischunterricht 2006/07 **5 Wochenstunden**.

Wie von vielen Eltern gewünscht, besteht im Schuljahr 2007/08 für alle Kinder schon ab Klasse 1 die Möglichkeit, am **Chinesischunterricht** teilzunehmen. Er wird in **3 Wochenstunden** sektionsübergreifend und ebenfalls in sechs Niveaugruppen erteilt, so dass vom Anfänger bis zum Muttersprachler jeder adäquat gefördert werden kann.

Sprachlich haben die Schülerinnen und Schüler der Deutschen Sektion im TES-Verbund hervorragende Möglichkeiten: Sie lernen sie nicht nur Deutsch auf muttersprachlichem und Englisch auf fast solchem Niveau, sondern auch Chinesisch und Französisch. Wenn das keine ausgezeichnete Basis für die Zukunft ist – überall auf der Welt!

Sommerferienwünsche

In den Ferien möchte ich nach Thailand fliegen. Ich bin ganz fröhlich, weil mein Opa mitkommt. Mit meiner Familie möchte ich auch in einen Wasserpark gehen und auf einem Detfinreiten und mit meinem kleinen Hund Jeki spielen.
Anja

In den Ferien möchte ich mit meiner Oma nach dem Pfälzer Wald fahren ohne Mama und Papa. In den Ferien möchte ich mit meiner Freundin Rosalyn spielen. Ich freue mich schon.
Marie

In den Ferien möchte ich mit meiner Familie zum Strand. Da möchte ich mit meinem Bruder Sandburgen bauen. Und ich möchte mit meinem Papa schwimmen. Und in den Ferien möchte ich auch nach Deutschland fliegen. Dort besuche ich meine Oma und meine Freunde.
Philipp Gatzka

In den Ferien fliege ich nach Japan. Dort möchte ich mit meiner Oma Auto in einem Park fahren. Und dann möchte nach Tokyo fahren.
Mor

In den Sommerferien möchte ich mit meinen Brüdern spielen, auch auf Pfenden reiten und schwimmen gehen. Ich will auch nach Großbritannien fliegen. Eigentlich möchte ich am liebsten zur Schule gehen. Aber es geht nicht. Weil Frau Diestel auch immer hat.
Annette



Sommerfest

Deutsche Schule Taipeh 2007

Bei sommerheißen Temperaturen von über +30C schwitzten die Gäste schon vom bloßen Zuschauen, mehr noch die Kinder beim Musizieren, „Rocky Road“ und Wiener Walzer, im Ritter-Kostüm, auf dem Einrad und beim „Examen“. Die Ventilatoren liefen auf Hochtouren und wer ein Lüftchen erhaschte, war froh. „Das nächste Sommerfest feiern wir im Winter!“, schlug einer vor, der im Windschatten stand. 8 Lehrer, 8 Kinder und die Vorsitzende des Elternbeirates waren zu verabschieden. Sie alle verlassen in diesen Tagen die Insel Taiwan.





Sommerfest-Impressionen:

Annette Chen (Kl. 2), eröffnete das Sommerfest mit Beethovens „Freude schöner Götterfunken“.

Die *Flötenkinder* der Anfänger- und Fortgeschrittenengruppe spielten abwechselnd verschiedene kleine Stücke. In diesem Schuljahr wollten 16 Kinder Flöte lernen. Wer weiß, wie sich erste Flötentöne anhören, kann nachempfinden, was *Erika Scharrer* mit viel Geduld und Mühe in diesem Schuljahr vollbracht hat. **Herzlichen Dank!**



Fortgeschrittene: Katharina, Marie Luise, Makina, Vanessa, Rina, Theresa und Christoph



Anfänger: Momo, Eilien, Livio, George, Leonora und Rebecca, Annette, Philipp H., Lucas, Lisa, Lukas, Moe, Anna, Anja, Marit und Carmen

Abschied



Blumen zum Abschied: Die Kindergartenleiterin **Annette Theilen** kehrt nach vier Jahren an der DST zurück nach Deutschland.

Rocky Road - ein englisches Tanzlied für die Lehrerin **Anja Richter**.

„Was „Rocky Road“ mit Frau Richter zu tun hat?

- Rocky – klar, Frau Richter trägt immer schöne Röckchen!
- Road - Ja, Frau Richter fährt neuerdings Motorrad und macht die Roads unsicher!
- Das Lied ist auf Englisch – bei Mrs. Richter haben wir Englisch gelernt und das hat meistens/immer Spaß gemacht!
- Und mit Mathe hat das Lied auch irgendwas zu tun...“



Abschiedswalzer für die Lehrerin **Brigitte Beidinger**:

„Unsere Frau Beidinger kommt aus Österreich. Aus Wien. Und natürlich liebt sie den Walzer. Den Wiener Walzer!“



Und so übten ihre Schüler für sie den Walzerschritt! Die Mädchen in feinen Kleidern, die Jungs in Hemd und Fliege und – was am schwierigsten war - *Arm in Arm*.



Ja so war es mit Frau Averbek...

„Das Lied ist für Frau Averbek,
lachte viel und war so nett,
schrieb mit Kreide an die Wand,
lehrte uns so allerhand!“



Die schmucke Rittergesellschaft verabschiedete gleichzeitig alle Schülerinnen und Schüler der DST, die das Königreich - die Insel Taiwan – verlassen: Fiona (Kl.2) & Gareth Rossnick (Kl.5), Vanessa Hofmann & Rene Jung (Kl.3), Christoph Ernst (Kl.4) sowie die Kindergartenkinder Sophia, Janne, Mirja und Clarissa.

Schade, dass ihr geht! Wir werden euch vermissen!



„Ballade pour Adeline“ übersetzt „**Ballade für unseren lieben Klassenlehrer Jörg Richter**“, gespielt von *Senta Kretzschmar* (Kl.5).



Berit Overmeyer verlässt Taiwan und geht mit ihrer Familie in die Schweiz.



„Das Examen“ – lustig in Szene gesetzt von von Mindy Maloney und Susanne Jung, Kl. 8.



Der Vorstandsvorsitzende Walter Appel verabschiedete **Familie Sauber**. Frau Sauber wird wieder an ihrer alten Schule unterrichten. Der Schulleiter, Herr Sauber, geht an ein bilinguales Gymnasium im Süden Berlins. Aus Bonn kam **Herr Fritzen**, unser neuer Schulleiter, zum Sommerfest. Er stellte sich vor und verbrachte eine erste Arbeitswoche in Taipeh.



Abschied auch für **Susanne Ernst**. Die Vorsitzende des Elternbeirates zieht mit ihrer Familie nach Dubai.



„Einrad“ gehört zu den beliebtesten ECAs unserer Schule. *Sibylle Pux* betreute in diesem Schuljahr 3 Gruppen und schaffte es wieder, eine beeindruckende Gesamtformation „auf's Rad“ zu stellen. Technisch und organisatorisch im „kleinen“ Atrium keine einfache Sache. Applaus für alle Beteiligten!



„Freude schöner Götterfunken“, zum Abschluss des Sommerfestprogramms noch einmal von den Grundschulern zweisprachig gesungen.

Vielseitig und ausgesprochen lecker war wieder das Eltern-Büffet, bereichert noch durch das Angebot von Bäcker *Wendels*. Eis von *Tutti Frutti* war ein Renner und eiskalte Getränke sowieso. Begeistert wurden die verschiedenen Mal- und Spielangebote von den Kindern angenommen.



Herzlichen Dank allen Organisatoren, Beteiligten und engagierten Helfern beim Sommerfest 2007!

Alle Fotos: Dirk Diestel

Strand, Delfine & Ocean World

Grundschulausflug nach YehLiu

Mit dem Bus nach YehLiu gefahren. Dort sind wir zum Geo-Park am Meer gegangen. Bevor wir frühstücken durften, sind wir noch an den seltsamen Sandsteinen vorbeigewandert und haben dort ein Gruppenfoto gemacht:



Für unser Picknick sind wir danach zu dem schön gelegenen Rastplatz gelaufen. Von dort konnten wir auch an den Strand rennen, um nach Muscheln zu suchen. Außerdem fanden wir auch viele Korallen. Manche von uns sind sogar bis zu den Knien ins Wasser gegangen. Das hat uns besonders viel Spaß gemacht. Rina & Vanessa





Delfinshow besucht. Das war der Delfin, der einen seinem Schwanz so weit geschleudert hat, dass er das Arena-Dach hinweg geflogen ist. Toll waren die Luftsprünge der Delfine. Außerdem konnten sie mit der Schnauze Ringe fangen. Gestaut haben wir auch über einen Turmspringer, der von einer kleinen Plattform aus 25 m Höhe ins Wasser gesprungen ist.
(Michele & Lucas)



Danach haben wir eine Wal- und

Beste Ball mit

über

auch

Nach der Delfinshow haben wir das Aquarium besichtigt. Es sah dort wie in einer Grotte aus. Wir konnten uns Riesenschildkröten angucken und ganz viele Fische – große und kleine, bunte und einfarbige und sogar giftige. Wir sahen sogar Haie und große Rochen, die dicht an der Scheibe entlang schwammen. Es gab auch einen Fisch, der so lang war, dass 7 Erwachsene ihn hätten tragen müssen. Am Ende der „Höhle“ stand ein Aquarium, in dem man Fische, Seesterne und andere kleine Tiere anfassen durfte. Das war das Beste! Sogar eine Seegurke lag darin – die fühlte sich ganz schön komisch an!



Nun hatten wir aber alle großen Hunger. Deshalb setzten wir uns oben ins Restaurant, aßen unsere mitgebrachten Brote oder holten uns Pommes, Pizza oder Popcorn. Die meisten von uns sind außerdem noch in den Andenken-Laden gegangen, um sich ein Souvenir mitzunehmen. Dann mussten wir auch leider schon wieder zum Bus gehen, der uns zurück zur Schule brachte.
(Marie, Theresa, Marvin & Rene)

Berichtigung

(eingereicht von Kathrin Diestel)

Die Vernissage in der letzten Woche wurde auch von Jürgen **Gerbig** (Leiter des Deutschen Kulturinstituts) besucht und bewundert. Auf die von ihm angeregte Zusammenarbeit im künstlerisch-kulturellem Bereich freuen wir uns und bitten die Namensverwechslung zu entschuldigen.



Kathrin Diestel

Wissenswertes

(eingereicht von Kathrin Diestel)

Unterrichtsmaterial 2007/08

Liebe Eltern,

alle **Schülerinnen und Schüler der Klasse 1- 8** erhalten von der Schule:

- Schulbücher für alle Unterrichtsfächer
- Schulhefte
- Hausaufgabenheft
- Geodreieck (einmalig kostenlos, bei Ersatz ein Preis von 100 NTD)
- Füller (einmalig in Klasse 2)
- Ersatzpatronen

Grundschule*

Kinder der Grundschule benötigen außerdem folgende Materialien, die von den Eltern bereitgestellt werden:

- 3 stabile Ordner, z.B. Leitz
- Schnellhefter in den Farben: gelb, lila, rot, blau
- 1 Eckspanner oder dickere Sammelmappe für Hausaufgaben (Größe A4)
- 1 Mäppchen zum Aufklappen, mit möglichst vielen, dreieckigen **Holz**buntstiften,
- 2 Bleistifte (HB), Radierer, Lineal, Füller (ab Klasse 2)
- 1 „Schlampermäppchen“ mit **guter** Schere, **Klebestift (kein Flüssigkleber)**, Spitzer mit Sammelbehälter, Ersatzlineal und Ersatzbleistift (verbleibt in der Schule)

- 2 Aufbewahrungsdosen (Größe ca. Vesperdose)
- 1 Sammelmappe für Bilder aus dem Kunstunterricht (Größe mindestens A3)
- 1 Malblock A4, möglichst mit Spiralbindung zum Umblättern
- Sporttasche mit weißem TES-Shirt, kurzer Hose und festen Turnschuhen (Sportunterricht)

*Für Kinder der 1. Klasse gibt es besondere Vereinbarungen.

In der ersten Schulwoche geben die Lehrer genaue Informationen über diese und eventuell weitere Materialien.

Post von Katharina Ulbrich

(eingereicht per Post von Katharina Ulbrich)



Erich Kästner – Kinderfilmreihe

fünf deutsche Filme nach den Kinderromanen von Erich Kästner,
samstags, 15.00 Uhr im Deutschen Kulturzentrum Taipei

07.07.2007

Titel: Das Doppelte Lottchen (1950)
Untertitel: Englisch
Regisseur: Josef von Baky
Darsteller: Isa und Jutta Günther, Antje Weisgerber, Peter Mosbacher

14.07.2007

Titel: Pünktchen und Anton (1953)
Untertitel: Englisch
Regisseur: Thomas Engel
Darsteller: Sabine Eggerth, Peter Feldt, Herha Feiler, Jane Tilden

21.07.2007

Titel: Das fliegende Klassenzimmer (1954)
Untertitel: Englisch
Regisseur: Kurt Hoffmann
Darsteller: Paul Dahlke, Paul Klinger, Bruno Hübner, Erich Ponto, Peter Kraus u. A.

28.07.2007

Titel: Emil und die Detektive (1954)
Untertitel: Englisch
Regisseur: Robert A. Stemmle
Darsteller: Peter Finkbeiner, Kurt Meisel, Heli Finkenzeller, Wolfgang Lukschy, Ruth Nimbach

04.08.2007

Titel: Die Konferenz der Tiere (1969)

Untertitel: Englisch

Regisseur: Curt Linda

Sprecher: Georg Thomalla, Charles Regnier, Bruni Löbel u. A.

For Sale

(eingereicht von Berit Overmeyer)

SALE SALE SALE SALE SALE SALE SALE SALE

Moving Sale. For more information or photos please contact Berit Overmeyer, phone 02-28910517, mobile 0917-150 142, email berit.overmeyer@gmx.de



Swing-set



Two years old, for swinging, sliding and climbing. Only 17900 NTD

Bild der Woche

(eingereicht von Dirk Diestel)



Sommer, Sonne, Strand – die wichtigsten Zutaten für einen schönen Urlaub.

Einen ganz herzlichen Dank allen Anrufern, die mir bei meinem Internetproblem mit Rat und Tat geholfen haben. Mittlerweile ist alles bestens, Ursache war übrigens ein Fehler bei Chungwa Telecom, auch wenn das dort zunächst vollkommen ausgeschlossen wurde.

Foto: Dirk Diestel

Cellphone: 0917117374
Internet-Fax 0049-1212-6-92852100
Skype: dirk.diestelHomepage und
Fotogalerie Taiwan: <http://www.taiwan-foto.de>